

Zmluva o poskytovaní informácií z monitorovania informačných zdrojov

*uzatvorená v súlade s ustanovením § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Zmluva“)*

medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ:

obchodné meno: **MH Invest II, s. r. o.**
sídlo: Trnavská cesta 100, 821 01 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 50 021 150
IČ DPH: SK 2120149053
DIČ: 2120149053
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
IBAN: SK36 1100 0000 0029 4901 2189
zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel: Sro, vložka č.: 107047/B
štatutárny orgán: PhDr. Branislav Valovič, konateľ

(ďalej len „**Objednávateľ**“)

a

Poskytovateľ:

obchodné meno: **STORIN plus s.r.o.**
sídlo: Riazanská 57, 831 03 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 47 599 090
IČ DPH: SK 2024037642
DIČ: 2024037642
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
IBAN: SK61 1100 0000 0029 2990 9917
zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel: Sro, vložka č.: 96724/B
štatutárny orgán: Oľga Cimová, konateľ

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

(Objednávateľ a Poskytovateľ ďalej spolu ako „**Strany**“ a každá samostatne ako „**Strana**“)

1. ÚVODNÉ USTANOVENIA

1.1 Poskytovateľ je zhotoviteľom databázy informácií z monitoringu verejných komunikačných zdrojov.

2. PREDMET ZMLUVY

2.1 Poskytovateľ sa voči Objednávateľovi zaväzuje, že v mene Objednávateľa a výlučne podľa pokynov Objednávateľa, v súlade s podmienkami tejto Zmluvy a pre jeho internú potrebu odsleduje, vyberie, vytriedi, zhromaždí, spracuje do elektronickej podoby (databázy) informácie zverejnené v špecifikovaných zdrojoch a zadaných kľúčových slovách, s tým, že Poskytovateľ nenesie zodpovednosť za obsah pokynov Objednávateľa a pre Objednávateľa bude odo dňa uzavretia tejto Zmluvy poskytovať nasledovné služby:

2.1.1 denný off-line monitoring elektronických médií, internetových stránok, portálov a printových médií, týkajúci sa tematiky a kľúčových slov zadaných Objednávateľom;

2.1.2 on-line prístup do osobitne vytvorenej klientskej databázy informácií z mediálnych výstupov, ktorá prostredníctvom internetového prehliadača umožňuje vyhľadávanie, triedenie, spracovanie a archivovanie výstupov podľa individuálnych požiadaviek;

2.1.3 preklady informácií z vybranej maďarskej, rusínskej a ukrajinskej národnostnej tlače a národnostného vysielania do slovenského jazyka;

2.1.4 preklady informácií z vybraného vysielania maďarských a rakúskych rozhlasových a televíznych staníc do slovenského jazyka;

2.1.5 on-line prístup do štatistického modulu klientskej databázy, ktorý sprístupňuje informácie pre samostatné vyhotovenie mediálnych analýz;

(ďalej len „Služby“).

3. SPÔSOB, ČAS A MIESTO PLNENIA

3.1 Poskytovateľ, každý pracovný deň, najneskôr do 9:00 hod. dodá Objednávateľovi na Objednávateľom zadané e-mailové adresy prostredníctvom elektronickej pošty off-line monitoring médií podľa článku 2. bod 2.1.1 Zmluvy, za obdobie bezprostredne nadväzujúce na obdobie pokryté predchádzajúcim monitoringom.

3.2 Preklady informácií podľa článku 2. bod 2.1.3 a 2.1.4 Zmluvy sú súčasťou dodávaného off-line monitoringu.

- 3.3 Spracovanie výstupov v klientskej databáze podľa článku 2. bod 2.1.2 Zmluvy, tak ako aj prístup do štatistického modulu klientskej databázy podľa článku 2. bod 2.1.5 Zmluvy, vykonávajú poverení zamestnanci Objednávateľa.

4. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1 Strany sa dohodli, že za zabezpečovanie a poskytovanie Služieb pre Objednávateľa v zmysle tejto Zmluvy patrí Poskytovateľovi dohodnutá odplata. Odplata za zabezpečovanie a poskytovanie Služieb pre Objednávateľa v zmysle tejto Zmluvy je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
- 4.2 Cena za poskytované Služby je určená vo výške 199,- Eur (slovom: jednostono deväťdesiatdeväť eur) bez DPH mesačne (ďalej len „**Odplata**“). Poskytovateľ bude Objednávateľovi k odplate fakturovať DPH v zmysle príslušných právnych predpisov.
- 4.3 Poskytovateľ je oprávnený fakturovať poskytnuté Služby mesačne vždy najneskôr k 10. dňu nasledujúceho mesiaca za obdobie uplynulého mesiaca, na základe faktúry, ktorú Poskytovateľ doručí na adresu sídla Objednávateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Splatnosť faktúr je štrnásť (14) dní od doručenia faktúry Objednávateľovi, a to bankovým prevodom na účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy alebo na iný účet, ktorý Poskytovateľ vopred oznámi Objednávateľovi.
- 4.4 V prípade, že faktúra nebude obsahovať zákonné náležitosti, Objednávateľ je oprávnený vrátiť ju Poskytovateľovi na doplnenie, pričom sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry Objednávateľovi.
- 4.5 Pri oneskorenej úhrade faktúry je Poskytovateľ oprávnený fakturovať Objednávateľovi úroky z omeškania vo výške 0,03 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.

5. PRÁVA A POVINNOSTI STRÁN

- 5.1 Poskytovateľ je povinný poskytovať Služby riadne a včas v súlade s touto Zmluvou.
- 5.2 Poskytovateľ sa zaväzuje neposkytovať nikomu údaje o množstve a charaktere informácií dodaných Objednávateľovi.
- 5.3 Objednávateľ sa zaväzuje využívať získané údaje výlučne pre vlastnú potrebu, nešíriť a neposkytovať Služby dodané Poskytovateľom tretím osobám.
- 5.4 Služby, ktoré sú predmetom tejto Zmluvy je Poskytovateľ Objednávateľovi povinný poskytovať v súlade s príslušnými právnymi predpismi.
- 5.5 Každá zo Strán sa zaväzuje oznámiť druhej Strane akúkoľvek zmenu údajov uvedených v záhlaví tejto Zmluvy.

6. TRVANIE ZMLUVY

- 6.1 Strany uzatvárajú túto Zmluvu na dobu určitú, a to do 31.12.2018.
- 6.2 Účinnosť tejto Zmluvy sa končí:
- 6.2.1 uplynutím doby, na ktorú bola táto Zmluva uzatvorená,
 - 6.2.2 písomnou dohodou Strán o ukončení tejto Zmluvy ku dňu uvedenému v takejto dohode,
 - 6.2.3 odstúpením od Zmluvy podľa bodu 6.3 a 6.4 tohto článku Zmluvy.
- 6.3 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od tejto Zmluvy z niektorého z nasledovných dôvodov:
- 6.3.1 ak je Poskytovateľ v omeškaní s poskytovaním Služieb podľa tejto Zmluvy;
 - 6.3.2 ak Poskytovateľ porušuje akúkoľvek z jeho povinností uvedenú v článku 5. tejto Zmluvy.
- 6.4 Objednávateľ je oprávnený od Zmluvy odstúpiť aj z dôvodov uvedených v ustanovení § 19 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 6.5 Odstúpenie je účinné nasledujúci deň po jeho doručení Poskytovateľovi a Zmluva zaniká dňom účinnosti písomného odstúpenia. Táto Zmluva zanikne a záväzkový vzťah ňou založený skončí o 24:00 hod. dňa, kedy uplynie lehota podľa predchádzajúcej vety tohto ustanovenia Zmluvy.

7. OPRÁVNENÉ OSOBY

- 7.1 Úkony spojené s plnením tejto Zmluvy sú okrem štatutárnych orgánov oprávnené vykonávať nasledovné osoby:
- 7.1.1 za Objednávateľa: Ing. Marek Sobota, m.sobota@mhinvest2.sk, 0911 727 080;
 - 7.1.2 za Poskytovateľa: Mgr. Iveta Nagyová, nagyová@storin.sk, 0911 233 927
- 7.2 Úkony, ktoré sa dotýkajú platnosti, účinnosti a/alebo obsahu tejto Zmluvy, a úkony v súdnom, správnom, rozhodcovskom alebo inom konaní pred orgánmi verejnej moci sú oprávnené vykonávať výlučne štatutárne orgány alebo osoby výslovne písomne splnomocnené.
- 7.3 Každá Strana je povinná bez zbytočného odkladu informovať druhú Stranu o obmedzeniach a/alebo zmenách oprávnenia osôb uvedených v bode

7.1 tejto Zmluvy.

8. DORUČOVANIE

- 8.1 Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi Stranami touto Zmluvou sa doručujú osobne, prostredníctvom Slovenskej pošty, a.s. alebo iného doručovateľa alebo elektronicky.
- 8.2 Písomnosti v listinnej podobe týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi Stranami touto Zmluvou sa doručujú doporučené prostredníctvom Slovenskej pošty, a.s. alebo iného doručovateľa doručením na adresu Strany uvedenú v záhlaví Zmluvy. Každá Strana je povinná oznámiť druhej Strane každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch (3) dní odo dňa zmeny sídla.
- 8.3 Ak Strana neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto Zmluve, považuje sa písomnosť po troch (3) dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručenú, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručenú.
- 8.4 V prípade doručovania prostredníctvom elektronickej pošty (e-mailom) sa písomnosť považuje za doručenú až prijatím potvrdenia druhej Strany o doručení písomnosti.
- 8.5 Strany sa dohodli, že písomnosti obsahujúce právne úkony týkajúce sa ukončenia Zmluvy sa považujú za doručené len v prípade, že je písomnosť doručovaná prostredníctvom Slovenskej pošty, a.s. alebo iného doručovateľa, a to doručením písomnosti na adresu Strany uvedenú v záhlaví Zmluvy.

9. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 9.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu [zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám (o slobode informácií) v znení neskorších predpisov] v spojení s ustanovením § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, nie však skôr ako 01.12.2017.
- 9.2 Túto Zmluvu možno meniť a dopĺňať len písomne, a to na základe dohody Strán vyhotovenej vo forme datovaného a číslovaného dodatku k tejto Zmluve podpísaného oboma Stranami.
- 9.3 Právne pomery touto Zmluvou neupravené sa spravujú ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a iných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
- 9.4 V prípade, že akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy je alebo sa stane neplatným, neúčinným a/alebo nevykonateľným, nie je tým dotknutá platnosť, účinnosť a/alebo vykonateľnosť ostatných ustanovení Zmluvy, pokiaľ to nevylučuje v

zmysle príslušných právnych predpisov samotná povaha takého ustanovenia. Strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu po tom, ako zistia, že niektoré z ustanovení tejto Zmluvy je neplatné, neúčinné a/alebo nevykonateľné, nahradiť dotknuté ustanovenie ustanovením novým, ktorého obsah bude v čo najväčšej miere zodpovedať vôli Strán v čase uzatvorenia tejto Zmluvy.

- 9.5 Prípadné spory a/alebo nezrovnalosti medzi Stranami, ktoré vzniknú na základe tejto Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti s touto Zmluvou sa budú riešiť v prvom rade mimosúdnou cestou, a to vzájomnými rokovaniami Strán vedenými v dobrej viere. Ak sa tieto spory a/alebo nezrovnalosti nepodarí vyriešiť ani po takýchto vzájomných rokovaníach Strán, a to najneskôr do tridsať (30) kalendárnych dní odo dňa ich začatia, je ktorákoľvek Strana oprávnená predložiť tieto spory a/alebo nezrovnalosti medzi Stranami, ktoré vzniknú na základe tejto Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti s touto Zmluvou na rozhodnutie vecne a miestne príslušnému súdu Slovenskej republiky.
- 9.6 Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých každá Strana obdrží dva (2) rovnopisy.
- 9.7 Strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a ten predstavuje ich skutočnú a slobodnú vôľu zbavenú akéhokoľvek omylu. Svoje prejavy vôle obsiahnuté v tejto Zmluve Strany považujú za určité a zrozumiteľné, vyjadrené nie v tiesni a nie za nápadne nevýhodných podmienok. Stranám nie je známa žiadna okolnosť, ktorá by spôsobovala neplatnosť niektorého z ustanovení tejto Zmluvy. Strany na znak svojho súhlasu s obsahom tejto Zmluvy túto Zmluvu podpísali.

V _____ dňa _____.
Za Objednávateľa:

V _____ dňa _____.
Za Poskytovateľa:

MH Invest II, s. r. o.
PhDr. Branislav Valovič
konateľ

STORIN plus s.r.o.
Ol'ga Cimová
konateľ